



# La Voce delle Marche

*Periodico di informazione e cultura fondato nel 1892*

24 Giugno 2019 • Numero 3

**8x**  
**mille**  
CHIESA CATTOLICA

Poste Italiane SpA - Spediziona in abbonamento postale - D.L. 353/2003  
(conv. in L. 27/2/04 n. 46) art. 1, comma 1, Lettera B, Business Arcana  
Consegnato alle Poste il 26/06/2019



*La chiesa  
di Fermo  
saluta i turisti*  
edizione 2019



## **S.E. Mons. Rocco Pennacchio**

Arcivescovo Metropolita di Fermo





Prot. N. 257/19

Carissimi ospiti della nostra terra fermana,

accolgo con piacere la vostra venuta tra noi e auguro un proficuo e sereno tempo di riposo a voi e alle vostre famiglie.

L'occasione mi è gradita anche per rivolgervi un invito che parte dalle parole di Papa Francesco pronunciate in occasione del recente incontro con il Centro Turistico Giovanile. Egli auspica: «un turismo non ispirato ai canoni del consumismo o desideroso solo di accumulare esperienze, ma in grado di favorire l'incontro tra le persone e il territorio, e di far crescere nella conoscenza e nel rispetto reciproco».

Vi esorto a vivere questo tempo lasciandovi stupire dalla nostra terra; una serie di luoghi da scoprire e un patrimonio di natura, storia, arte, cultura e fede attendono lo sguardo di persone desiderose di entrare in contatto con la nostra gente e con le tante tradizioni, meraviglie e innovazioni che caratterizzano ogni valle, collina, monte, pianura e litorale marino.

Posso testimoniare la forte propensione all'accoglienza delle persone che abitano questo territorio. Cordialità, premura, rispetto e un grande spirito di ospitalità pervadono le nostre comunità, che sono sempre pronte ad offrire una moltitudine di proposte ed iniziative, dalle feste patronali agli eventi culturali, dalle rievocazioni storiche agli spettacoli di varia natura ed arte.

Tutto questo avviene in un paesaggio che va dalle montagne fino alla costa adriatica.

Il tempo delle vacanze, dunque, sia per voi tempo di ricerca e di scoperta. Ogni territorio possa rivelarvi il tesoro che contiene e raccontarvi le storie e le tradizioni delle persone e delle comunità locali. Ogni incontro che queste vacanze vi regaleranno sia l'occasione per riconoscersi ed essere riconoscenti, in un atto di ospitalità reciproca dell'unico genere umano a cui ciascuno appartiene.

La nostra chiesa fermana, fatta di parrocchie, santuari, chiese, abbazie, monasteri, conventi, musei, oratori, è pronta a intraprendere e rinnovare questo atto di conoscenza e riconoscimento che vuole tendere al rispetto reciproco e alla gratitudine gioiosa.

Nell'attesa di poterci incontrare, benedico voi tutti e per l'intercessione della Vergine Maria Assunta in Cielo, patrona della nostra Arcidiocesi, discenda su di voi e sulle vostre famiglie la benedizione di Dio, che è Padre, Figlio e Spirito Santo.

Fermo, 09 giugno 2019

*Domenica di Pentecoste*

ROCCO PENNACCHIO  
Arcivescovo Metropolita di Fermo

ARCIDIOCESI DI FERMO

Via Sisto V, 11 - 63900 Fermo - Tel. 0734/228629



A tutti gli OPERATORI del SETTORE TURISTICO

Agli Imprenditori

Alle Maestranze

Agli Amministratori pubblici competenti

Agli Addetti negli Uffici pubblici preposti

Alle Associazioni di categoria

Prot. N. 258/19

Carissimi,

è con grande piacere che vi rivolgo un saluto e un augurio per la stagione estiva, che quest'anno sembra essere un po' in ritardo ma che non mancherà di registrare puntualmente impegno e dedizione da parte vostra nei confronti dei tanti ospiti che visiteranno la nostra terra fermana.

Colgo questa occasione per sottoporre alla vostra attenzione e riflessione due aspetti che mi sembrano importanti.

Il primo fa eco alle parole di Papa Francesco: "Il lavoro è un elemento fondamentale per la dignità della persona" (Tweet in occasione della festa del primo maggio 2018). La vostra professione conferisce dignità perché vi arricchisce del contatto e del confronto con le persone. Infatti, le vostre mani, a differenza di quelle di un artigiano, plasmano non tanto prodotti, ma relazioni autentiche. Non è un caso che le persone che visitano il nostro territorio apprezzino, di voi operatori, il desiderio di fare conoscenza, la premura, l'attenzione alle necessità, come pure la discrezione e il rispetto. Vi proponete di fare felici gli ospiti delle vostre strutture. Se è vero che in ogni persona abita un profondo desiderio di gioia, allora i vostri luoghi di ospitalità siano capaci di accoglierlo e prenderlo in considerazione.

Il secondo aspetto riprende un pensiero che mi sta particolarmente a cuore, già espresso lo scorso anno, riguardante i tanti rapporti intergenerazionali che si istaurano nel vostro ambito.

Esorto ciascuno di voi, giovane e adulto, a cogliere la ricchezza del dono che ognuno può essere per l'altro. È importante che ad un proposito facciano seguito degli atteggiamenti costruttivi e intenzionalmente collaborativi.

Al giovane dico: apprezza l'esperienza dell'adulto e osserva con rispetto il suo operato; impara ad essere paziente e ad attendere che i risultati del tuo lavoro si manifestino; pensa e progetta come migliorare e fa' le tue proposte con discrezione e senza forzare la mano.

All'adulto dico: ricerca con attenzione e pazienza le qualità particolari racchiuse nel giovane; mettilo alla prova in modo graduale, rispettoso e non affrettato, facendogli cogliere la bellezza di ogni seppur piccolo miglioramento; sottolinea con delicatezza le imperfezioni e le debolezze presenti nella personalità del giovane affinché, col tuo accompagnamento, le sappia trasformare in soluzioni e competenze; accogli le sue riflessioni e le sue proposte senza rispondere che "si è sempre fatto così" ma prova ad integrarle con la tua esperienza perché ne scaturisca un lavoro condiviso.

Tutta la chiesa fermana condivide con voi queste attenzioni. Ogni comunità locale è chiamata ad affiancare la vostra opera di accoglienza cordiale e a condividere il dono reciproco dell'incontro.

Vi affido alla cura accogliente della Mamma di Gesù, Maria Assunta in cielo, Patrona della nostra Arcidiocesi; per Sua intercessione scenda su di voi e sulle vostre famiglie la benedizione di Dio, che è Padre, Figlio e Spirito Santo.

Fermo, 09 giugno 2019

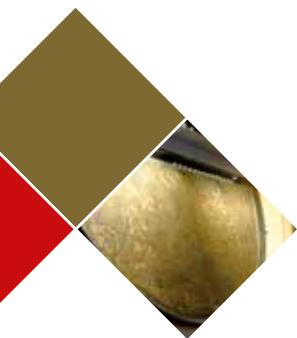
*Domenica di Pentecoste*



*Rocco Pennacchio*  
\* ROCCO PENNACCHIO  
*Arcivescovo Metropolita di Fermo*



# La rete dei MUSEI



## FERMO

### MUSEO DIOCESANO

piazza Giralco, 1  
Tel. 0734 229350  
uff. Beni Culturali Ecclesiastici  
0734 229005 int. 32  
[beniculturali@fermo.chiesacattolica.it](mailto:beniculturali@fermo.chiesacattolica.it)

**Proprietà:** Diocesi

**Tipologia:** arte sacra/artistico

**Apertura:** vedi a pagina 28

**Servizi:** accesso a disabili -  
visite guidate

Il Museo, aperto al pubblico il 16 aprile 2004 dopo un accurato allestimento, è ospitato nei locali dell'Oratorio della estinta Confraternita del Suffragio, a fianco della Cattedrale di cui può essere considerato ideale proseguimento.

Conserva infatti opere provenienti dal Tesoro della cattedrale e altre raccolte da chiese di Fermo e di tutta la Diocesi, testimonianza dell'arte cristiana dall'epoca paleocristiana al XX secolo.

L'esposizione è organizzata per generi omogenei. La sala dell'argenteria presenta calici, ostensori, pissidi, reliquiari di raffinata fattura, tra cui spiccano un calice gotico, il servizio pontificale realizzato da G. L. Valadier per il cardinale Brancadoro, un tempietto in lapislazzuli e l'ostensorio del cardinale De Angelis.

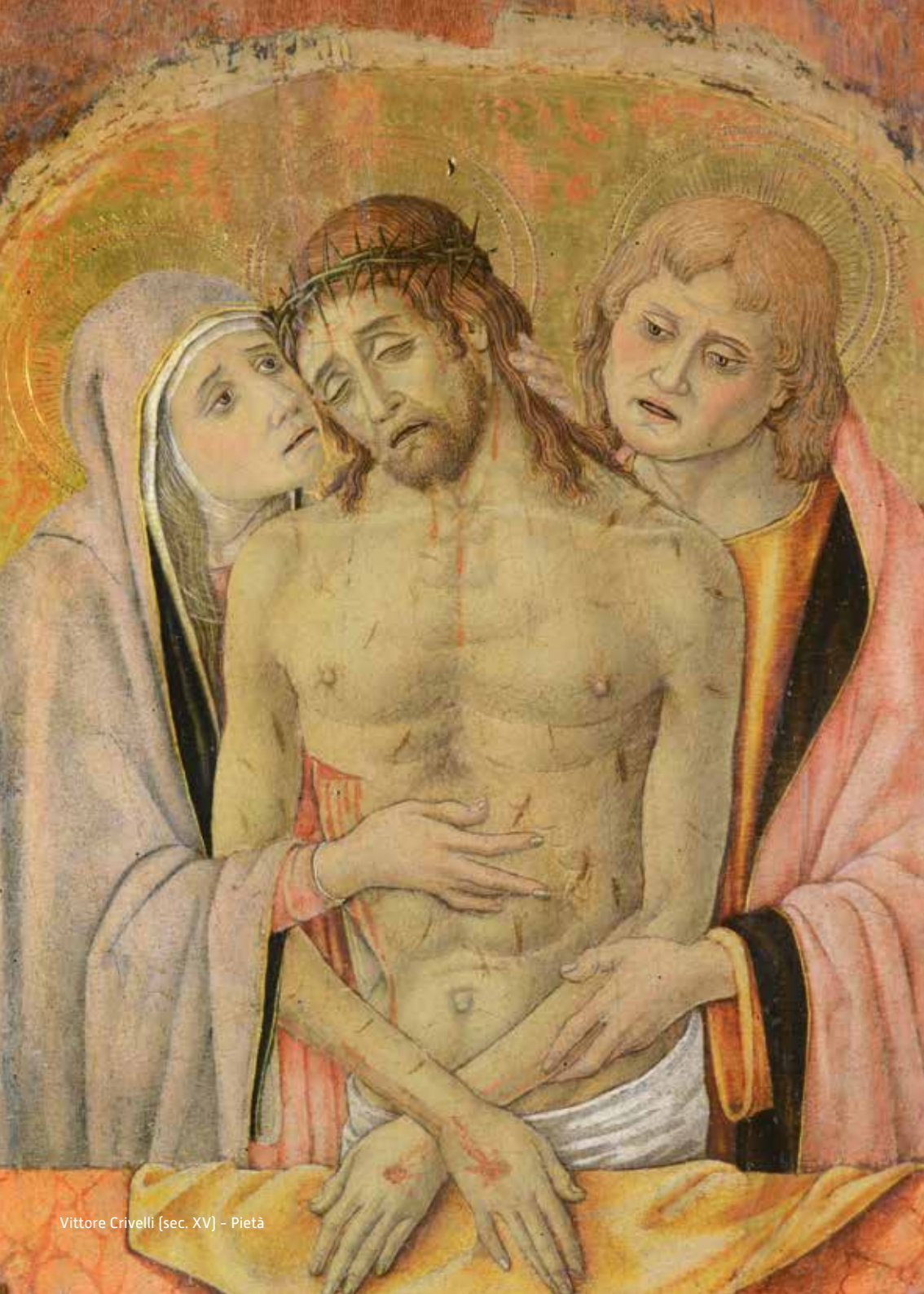
La sala dei paramenti sacri espone pregevoli pezzi databili tra il XVII e il XX secolo, tra cui alcune pianete ricamate in oro e argento.

La quadreria, che occupa due sale, raccoglie opere di celebri artisti tra cui Vittore Crivelli, Pomarancio, fra Martino Angeli, Francesco Hayez e Luigi Fontana.

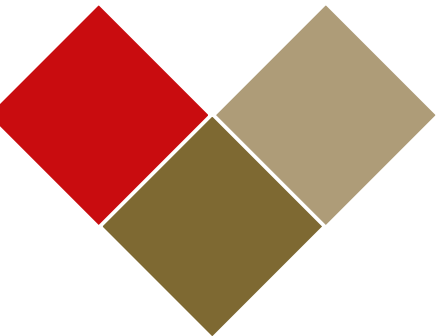
Collocazioni particolare sono state riservate alla casula di Tommaso Becket, uno dei più antichi e raffinati ricami islamici pervenuteci (XII secolo), e ai capolavori provenienti dal Tesoro della Cattedrale raccolti nella prima sala: il prezioso pastorale in tartaruga, avorio e argento di Sisto V del XVI secolo, il messale detto *De Firmonibus* opera di Ugolino da Milano (1421-1436), la stauroteca di Pio III e il ciborio in bronzo realizzato nel 1570 dai fratelli Lombardi-Solari.

**Contenuto:** paramenti, oggetti liturgici, codici miniati, tele





Vittore Crivelli [sec. XV] - Pietà



## CAPODARCO DI FERMO

### RACCOLTA PARROCCHIALE

Chiesa di Santa Maria  
Tel. 0734 678533

Proprietà: Parrocchia  
Tipologia: arte sacra  
Apertura: a richiesta, gratuito

In alcuni locali a lato della chiesa è conservata una raccolta di oggetti liturgici, ex voto, paramenti e suppellettile sacra databile tra il XVII e il XX secolo. In una cappella della Chiesa è esposto il polittico di Vittore Crivelli rappresentante la Madonna in trono con Bambino e quattro santi del XV secolo.

**Contenuto:** paramenti ed oggetti liturgici, ex voto

## CARASSAI

### RACCOLTA PARROCCHIALE

Santa Maria del Buon Gesù  
Piazza Santa Maria, 1  
Tel. 348 9290914

Proprietà: Parrocchia  
Tipologia: artistico  
Apertura: a richiesta, gratuito

La Collegiata che risale al secolo XV, ricostruita nel 1590 con facciata barocca del 1735, conserva al suo interno dipinti ed affreschi di Vincenzo Pagani (1490-1568) e Andrea Boscoli (1560 circa – 1608), arredi in legno e un bell'organo del XVII secolo.

**Contenuto:** dipinti e affreschi, arredi lignei

## MASSIGNANO

### MUSEO PARROCCHIALE

piazza Garibaldi  
Tel. 0735 72144

Proprietà: Parrocchia  
Tipologia: arte sacra/artistico  
Apertura: a richiesta, gratuito  
Servizi: visite guidate - archivio storico

Il piccolo museo è stato costituito nel 1996 in una saletta attigua alla Chiesa di S. Giacomo Maggiore dove è esposto un dipinto su tavola di Vittore Crivelli raffigurante la Madonna con Bambino. Conserva una preziosa collezione di oreficeria sacra in cui spiccano un ostensorio in argento

**Contenuto:** paramenti e oreficeria sacra, dipinti dei secoli XVII e XVIII

eseguito dall'Antonelli nel secolo XVII, un piviale ungherese del XVI, lampioni processionali, calici, pissidi e la bella croce processionale in legno e madreperla opera di Francesco Maria da Massignano [1796]. Sono esposte alcune tele dei secoli XVII e XVIII.

## SANT'ELPIDIO A MARE

### MUSEO PARROCCHIALE

Via Porta Canale, 1  
Tel. 0734 859125

Proprietà: Parrocchia  
Tipologia: arte sacra/artistico  
Apertura: a richiesta, gratuito

La raccolta parrocchiale di Sant'Elpidio a Mare, inaugurata nella primavera del 2007 conserva, in un'unica sala le opere più preziose della Parrocchia: vi sono calici, pissidi e ostensori di pregevole fattura databili tra il XVII e il XIX secolo; reliquiari realizzati con i materiali più diversi, dalla paglia, al legno fino all'argento. In una bacheca sono esposti i paramenti liturgici mentre in un'altra sono custoditi alcuni degli oggetti

**Contenuto:** paramenti, oggetti liturgici, documenti d'archivio, tele

più diffusi nelle pratiche devozionali. Infine sono poi presentati testi a partire dal XVI secolo provenienti dall'archivio parrocchiale: registri dei battesimi, matrimoni, libro dei conti. Nella sala, in alcune nicchie in altro sono esposte delle pregevoli statue lignee dei secoli XVI-XVII. Si consiglia di completare la visita ammirando la Chiesa Collegiata e l'antica Sacrestia Monumentale, entrambe recentemente restaurate.



**MONTE SAN MARTINO**  
**PINACOTECA DELLA CHIESA**  
**DI SAN MARTINO VESCOVO**

via Don Ricci, 13  
Tel. 0733 660514 (Proloco)  
0733 660107 (Comune)  
Lucia 334 3658678  
*comune@montesanmartino.  
sinp.net*

Proprietà: Parrocchia  
Tipologia: artistico  
Apertura: (periodo estivo)  
sab/dom ore 16-19  
lun/ven a richiesta, a  
pagamento  
Servizi: visite guidate -  
accesso ai disabili

Nella Chiesa di S. Martino sono conservate alcune fondamentali opere per la storia dell'arte marchigiana, tra cui una pala d'altare di Girolamo di Giovanni da Camerino (1449-1473 circa), una Crocifissione su rame attribuita a Guido Reni, un **politico di Vittore (1440-1502 circa) e Carlo Crivelli (1430-1500 circa)**.

La visita alla chiesa è inserita nel

percorso museale che comprende la pinacoteca comunale, dove è esposta la collezione di Mons. Ricci costituita da dipinti, bassorilievi, arredi e paramenti sacri risalenti al XVII secolo, e la chiesa di S. Agostino dove è conservato il dipinto di Giuseppe Ghezzi (1634-1721) raffigurante la Madonna con Bambino, S. Giuseppe e S. Francesco.

**Contenuto: tele, dipinti su tavola dei secoli XV-XVII**



Carlo e Vittore Crivelli - Politico - Monte San Martino, Chiesa di San Martino Vescovo



Il Museo Internazionale del Presepio di Morrovalle

## MORROVALLE

### MUSEO INTERNAZIONALE DEL PRESEPIO

Ex Convento dei Padri Agostiniani  
Via Bonarelli, 4  
Tel. 0733 222913 (Proloco)  
[prolocomorrovalle@virgilio.it](mailto:prolocomorrovalle@virgilio.it)

Proprietà: Privato  
Tipologia: specializzato  
Apertura: contattare la Proloco da lunedì a sabato 8.30 - 13. Offerta libera  
Servizi: visite guidate – accesso ai disabili – biblioteca

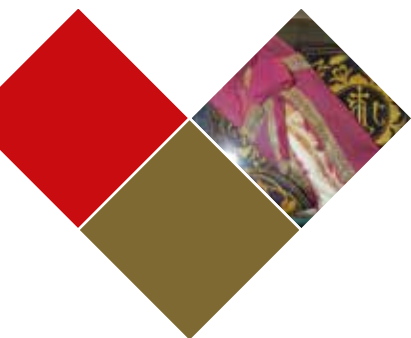
Il Museo, nato per opera di don Eugenio De Angelis negli anni '70, è ospitato in sei ambienti nei sotterranei dell'ex convento dei Padri Agostiniani (XVIII secolo) e presenta circa 900 presepi provenienti da tutto il mondo, costruiti con i materiali e le tecniche più svariate.

Particolarmente interessanti sono alcune icone, una stampa del XVIII secolo, un presepe palestinese in ma-

**Contenuto:** collezione di circa 900 presepi

dreperla e legno dentro una bottiglia, uno inciso in un cammeo di corallo proveniente da Torre del Greco, un altro in rame di produzione francese del XIX secolo, quelli in terracotta ed ebano provenienti dalla Cina e dal Kenia, altri allestiti all'interno di vecchi televisori sventrati.

Nell'ultima sala alcuni diorami con scene bibliche narrano la storia della salvezza.



## POTENZA PICENA MUSEO MISSIONARIO MARCHIGIANO DEI FRATI MINORI

Convento dei Frati Minori  
Viale S. Antonio, 54  
Tel. 0733 671219

Proprietà: Provincia Picena S. Giacomo della Marca, Frati Minori  
Tipologia: missionario  
Apertura: a richiesta, gratuito  
Servizi: accesso ai disabili - visite guidate

Il Convento che risale agli inizi del XVI secolo, è sede del centro Missionario della Provincia dei Frati Minori e ospita in un ampio salone il museo missionario.

Sono esposti in prevalenza manufatti artigianali del secolo scorso provenienti dalle missioni francescane di tutto il mondo, in particolare della Cina e dell'America Latina.

**Contenuto:** oggetti di artigianato provenienti dalle missioni

# I luoghi del SILENZIO



## **AMANDOLA**

**MONASTERO S. LORENZO**

**BENEDETTINE**

Via N. Sauro, 12  
tel. 0736.847532

## **FERMO**

**MONASTERO S. GIULIANO**

**BENEDETTINE**

V.le Trento, 41  
tel. 0734.228720

## **FERMO**

**MONASTERO S. GIROLAMO**

**CAPPUCCINE**

Via Leopardi, 12  
tel. 0734.229033

## **MONTE SAN GIUSTO**

**MONASTERO S. M. ASSUNTA**

**BENEDETTINE**

Via Leopardi  
tel. 0733.660105

## **MONTEFIORE DELL'ASO**

**MONASTERO CORPUS DOMINI**

**DOMENICANE**

Via Trento, 19  
tel. 0734.939027



## **POTENZA PICENA**

**MONASTERO**

**SS. SISTO E CATERINA**

**BENEDETTINE**

Via M. Cutini  
tel. 0733.671333

## **S. ANGELO IN PONTANO**

**MONASTERO**

**S. MARIA DELLE ROSE**

**BENEDETTINE**

Via Castello, 18  
tel. 0733.661206

## **S. VITTORIA IN**

**MATENANO**

**MONASTERO S. CATERINA**

**BENEDETTINE**

Via Roma, 29  
tel. 0734.780132



Chiese e musei che riportano questo asterisco sono chiuse a causa dei danni in seguito al terremoto del 2016

# I Santuari del FERMANO



## **CIVITANOVA MARCHE**

### **SAN MARONE**

Via S. Marone  
Tel. 0733 812849



## **CORRIDONIA**

### **SANTA CROCE**

Viale Trieste, 50  
Tel. 0733 431138



## **FERMO**

### **MADONNA DELLA MISERICORDIA**

Via Murri, 1  
Tel. 0734 622937



## **FERMO**

### **MADONNA DEL PIANTO**

Via Garibaldi, 23  
Tel. 0734 228222



## **MARINA PALMENSE**

### **SANTA MARIA A MARE**

Largo Pasqualetti, 2  
Tel. 0734 53288



## **MOGLIANO**

### **SS. CROCIFISSO**

Piazzale del Santuario, 14  
Tel. 0733 556222  
[www.crocifissomogliano.it](http://www.crocifissomogliano.it)



## **MONTECOSARO SCALO**

### **SS. ANNUNZIATA**

- S. MARIA AL CHIEN TI -

P.le Santuario  
Tel. 0733 865241



## **MONTEFORTINO**

### **MADONNA DELL'AMBRO**

Tel. 0736 859115



**MONTEGIBERTO**  
**MARIA SS. DELLE GRAZIE**  
 Via La Madonna  
 Tel. 0734 630017



**MORROVALLE**  
**MADONNA DELLA QUERCIA**  
 Via Castellano, 36  
 Tel. 0733 221273



 **PETRIOLO**  
**MADONNA DELLA MISERICORDIA**  
 P.zza S. Martino  
 Tel. 0733 550603



**PETRITOLI**  
**MADONNA DELLA LIBERATA**  
 Via Liberata, 1  
 Tel. 0734 658121



**PORTO SANT'ELPIDIO**  
**S. MARIA ADDOLORATA**  
 [Corva] P.zza S. Cuore  
 Tel. 0734 992389



 **POTENZA PICENA**  
**SAN GIRO**  
 Via S. Gиро, 22  
 Tel. 0733 671611



**POTENZA PICENA**  
**S. MARIA DELLE GRAZIE**  
 Circ. Le Grazie  
 Tel. 0733 671235



**SANT'ELPIDIO A MARE**  
**MADONNA DEGLI ANGELI**  
 Tel. 0734 859125



**S. MARIA APPARENTE**  
**S. MARIA APPARENTE**  
 fraz. Civitanova Marche  
 Via del Torrione  
 Tel. 0733 898113



 **S. VITTORIA IN MATENANO**  
**COLLEGIATA S. VITTORIA**  
 Via Farfense, 18  
 tel. 0734 780114

# Altri RIFERIMENTI



## LUOGHI PER LA DIREZIONE SPIRITUALE E PER LA CELEBRAZIONE DELLA RICONCILIAZIONE

In tutte le Parrocchie i sacerdoti sono disponibili per le Confessioni prima della S. Messa.

Indichiamo luoghi dove è possibile trovare un riferimento continuo >>

### **CIVITANOVA MARCHE**

**Conv. Cappuccini**

Via Grazie, 17 - 0733 892408 > *Disp. continua* - Sab. 15.30-19

### **FERMO**

**Chiesa della Pietà**

Corso Cefalonia > **Tutti i giorni 9-12**

**Chiesa della Misericordia**

vicino Ospedale Civile - 0734 622937 > **Tutti i giorni 7-9.30 / 18-20**

**Cappuccini**

Via dei Cappuccini, 17 - 0734 621379 > **Tutti i giorni 7.30-12 / 15.30-19.30**

**Santuario Santa Maria a Mare**

uscita A14 - 0734 53288 > **Tutti i giorni 6-12 / 15-20**

**Santuario del Pianto**

Via Garibaldi, 27 - 0734 228222 > *Disp. continua*

### **MORROVALLE**

**Passionisti**

Via Castellano 36 - 0733 221273 > *Disp. continua*

# La domenica dell' ACCOGLIENZA



Si suggerisce alle Parrocchie delle località turistiche di dedicare una domenica, all'inizio della stagione turistica, al saluto e all'accoglienza degli ospiti.

È una occasione per i residenti di comprendere il valore della testimonianza e dell'incontro con chi viene per un periodo di riposo e, per chi arriva, percepire la disponibilità e l'attenzione delle nostre comunità locali nei loro confronti.

Possono essere evidenziati in maniera plurilingue alcuni momenti della celebrazione Eucaristica.

Si può diffondere al termine della Celebrazione il messaggio dell'Arcivescovo ai turisti.

## **SALUTO PRIMA DELL'ATTO PENITENZIALE**

**Celebrante:** Nel nome del Padre, del Figlio e dello Spirito Santo.

**Tutti:** Amen

**Celebrante:** La Grazia del Signore nostro Gesù Cristo, l'amore di Dio Padre e la comunione dello Spirito Santo sia con tutti voi.

**Tutti:** E con il tuo spirito.

**Celebrante:** La Comunità Cristiana di... porge un fraterno saluto a tutti, in particolare agli ospiti e augura buone vacanze.

*Die Gemeinde von... Grusst die hier anwesenden Gäste und Wunsch ihnen einen guten Aufenthalt.*

*The Christian Community of... greets the guests and wishes them all a very pleasant holiday.*

## **PER LA PREGHIERA DEI FEDELI**

Perché sappiamo trovare Dio nei silenzi della natura e riconoscerlo presente in ogni avvenimento della storia. Preghiamo fratelli.

*Dass wir Gott in der Stille der Nature*

*zu erkennen wissen und ihn in jeden Ereignis der Geschichte als gegenwärtig wiederfinden.*

*So that we know how to find God in the silence of nature and how to be aware of his presence in every event of life.*

## **PADRE NOSTRO**

Può essere recitato in latino o ognuno nella propria lingua.

## **SALUTO FINALE**

**Celebrante:** Il Signore vi benedica affinché le vostre ferie, attraverso il contatto con la natura e con i fratelli, servano a rinsaldare i vincoli della fede, dell'amicizia e della fratellanza.

*Der Herr segne Euch und helfe Euch, in Euren Ferien, durch den Kontakt zur Schöpfung und zu den Mitmenschen die Bände des Glaubens, der Freundschaft und der Brüderlichkeit zu festigen.*

*May the Lord bless you so that, through contact with your brothers and sisters and the beauty of nature, this holiday will serve to strengthen your bonds of faith, of friendship and universal brotherhood.*

# Estate IN DIOCESI



## LE FESTE IN DIOCESI DELL'ESTATE

Spazio alle iniziative  
culturali e religiose  
che vedono le  
Parrocchie della diocesi  
direttamente coinvolte  
>>

### **SMERILLO**

Festa Patronale - Parrocchia SS. Pietro e Paolo  
Sabato 29 Giugno

### **MONTEFIORE DELL'ASO**

Carovanascoters, dal mare ai monti - Santuario di Santa Maria a Mare  
Domenica 14 Luglio > info P. Cialini 333 3776045 - [abcialini@libero.it](mailto:abcialini@libero.it)

### **PORTO SANT'ELPIDIO**

Festa Patronale - La Corva in festa  
Dal 22 al 28 Luglio > info 0734 992389

### **FERMO**

Festa di Sant'Anna - Parrocchia di Santa Maria a Mare  
Dal 26 al 28 Luglio

### **POTENZA PICENA**

Festa Patronale - Santo Stefano Martire  
Dal 2 al 5 Agosto > info 0733 671235

### **AMANDOLA**

Nido di Spiritualità Madonna delle grazie  
Esercizi spirituali secondo il metodo di Ignazio di Loyola  
Dal 2 al 9 Agosto > info Don Cristian 331 4771066 [animatori per i bambini]

Festa Patronale - Abbazia di San Ruffino e Vitale  
17-18-19 Agosto



Utilizza il tuo smartphone o tablet con il QR Code per accedere alle pagine sempre aggiornate con gli appuntamenti della diocesi di Fermo.

# Rimani CONNESSO



## L'AGENDA DELL'ARCIVESCOVO

Chiese e eventi durante i quali puoi partecipare a messe e celebrazioni di Mons. Rocco Pennacchio nella Diocesi.

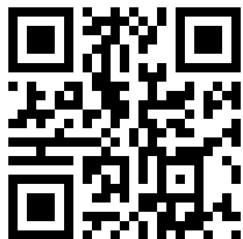
[www.fermodiocesi.it/agendaarcivescovo](http://www.fermodiocesi.it/agendaarcivescovo)



## FESTE PATRONALI NELL'ARCIDIOCESI

L'elenco degli immancabili e suggestivi festeggiamenti patronali nei Comuni durante tutto l'anno.

[www.fermodiocesi.it/festepatronali](http://www.fermodiocesi.it/festepatronali)



## VISUALIZZA QUESTO NUMERO IN PDF

Porta il numero speciale sempre con te sul tuo smartphone scaricandolo attraverso il codice.

<https://wp.me/p6m5lc-255>

# L'ANELLO BENEDETTINO



Adolfo Leoni

**E**siste un anello benedettino fermano-maceratese. Da fare in auto, per i meno avventurosi; a piedi, per i più intraprendenti.

Partenza dal Cappellone di Santa Vittoria in Matenano. Nel IX secolo dopo Cristo, arrivati i monaci di Farfa, la cittadina divenne capitale di una rivoluzione religiosa-sociale-agricola di stampo benedettino, e del Presidato farfense. Nella Chiesa della Resurrezione sono ottimamente conservati affreschi del Quattrocento del monaco-pittore fra' Marino Angeli. Una ventina di chilometri, e arriviamo a Montegiorgio. Colle Cafagnano, chiesa di San Francesco, dedicata al poverello d'Assisi. L'edificio sorge dove un tempo esisteva una piccola chiesa benedettina. Nel 1263, i Farfensi (sempre loro) la cedettero ai Francescani, per quella giuntura di cui più volte parlò l'indimenticabile prof. Febo Allevi.

Altri venti chilometri circa e siamo a Casette d'Ete, presso l'Imperiale Abbazia di Santa Croce al Chienti. Ho già ricordato la leggenda d'amore di Lotario e Imelda. Ma la storia dice altro, anche se più freddamente. Il piccolo cenobio del V secolo fu trasformato in abbazia e piccola cittadella monastica fortificata «punta di diamante di un sistema di difesa teso a bloccare una possibile, stabile

presenza saracena lungo la valle del Chienti». A benedire la struttura furono il vescovo di Fermo Teodosio e, soprattutto, l'imperatore Carlo III il Grosso, nipote di Carlo Magno.

Superato il Chienti, si raggiunge l'Abbazia di Santa Maria a pie' di Chienti, anch'essa benedettina. Se la chiamiamo con il suo vero nome, che sarebbe Santa Maria in Insula, comprendiamo le caratteristiche del luogo. Alla fine del primo Millennio (936) la foce del Chienti formava qui una sorta di lago, da cui quell'insula. Leggenda vuole che l'abbazia sorgesse su una preesistente minuscola chiesa eretta dallo stesso Carlo Magno nel 795 dopo una vittoria riportata sui Saraceni.

Direzione monti, piana di Corridonia, e si arriva all'Abbazia di San Claudio, sorta nei pressi della romana Pausolae. Architettura ravennate, torri cilindriche, possente struttura, qualcuno pensa sia stata la Cappella palatina della reggia imperiale di Aquisgrana, sede della Corte carolingia. Tesi sicuramente provocatoria. Il nostro cammino termina all'Abbazia di Chiaravalle di Fiadra. Stupenda. Esempio di architettura circostense, fu costruita su diretta indicazione di san Bernardo e ricorrendo ad «architeti-monaci francesi».

Il Cammino, quasi un anello, sulle tracce dei monaci benedettini termina qui.

Cosa manca? Una segnaletica adeguata, una riscoperta di antichi sentieri, una volontà di promozione. Il racconto, altrimenti, e l'emozione, ci sarebbero tutti. •

La Voce delle Marche ha dedicato, sul suo sito internet, un'intera sezione agli itinerari più interessanti della diocesi di Fermo, ITINERARI PER TURISTI.

Pubblichiamo di seguito alcuni degli articoli che trovi anche sul web.

Utilizzando il tuo smartphone o tablet con il QR Code accedi a contenuti esclusivi, foto e approfondimenti per ciascun articolo.



Esterni della Chiesa della Resurrezione e Cappellone Farfense - Santa Vittoria in Matenano



Interni della Chiesa della Resurrezione - Santa Vittoria in Matenano - - foto da [www.iluoghidelsilenzio.it](http://www.iluoghidelsilenzio.it)



Abbazia di Santa Croce al Chienti – Sant'Elpidio a Mare [FM] - foto da [www.iluoghidelsilenzio.it](http://www.iluoghidelsilenzio.it)



Abbazia di S. Maria Piè di Chienti – Montecosaro [MC] - foto da [www.iluoghidelsilenzio.it](http://www.iluoghidelsilenzio.it)



Abbazia di San Claudio al Chienti – Corridonia (MC) – foto da [www.iluoghidelsilenzio.it](http://www.iluoghidelsilenzio.it)



Abbazia di Fiastra – Tolentino-Urbisaglia (MC) – foto da [www.iluoghidelsilenzio.it](http://www.iluoghidelsilenzio.it)

# LE CASE TORRI DELLA MONTAGNA



Adolfo Leoni

**U**n viottolo, che a volte s'allarga, altre si restringe, un poco è di terra bianca battuta, un'altra porzione è di asfalto smozzicato

dai geli e dalle intemperie. È un sentiero che taglia sopra a Cremore di Montefortino e conduce dritto dritto alle case torri all'altezza dell'incrocio Infernaccio/Santuario dell'Ambro.

Ci sono andato in un mattino presto degli ultimi giorni di ferie. Il clima era rinfrescato. Per strada, alcuni giovani caricavano legna sui carri. Provviste per l'inverno, proprie e altrui.

Un cagnetto bianco mi ha seguito per alcune centinaia di metri. M'è tornato in mente che un altro mi accompagnò per diversi chilometri lungo la Piana di Santa Scolastica. Ero impegnato nella Santa Vittoria in Matenano-Farfa: 195 chilometri a piedi.

La via di oggi è invece a difficoltà zero. Sulla sinistra scorre un ruscello. La prima casa torre che incontro è malmessa eppure ha un aspetto nobile. Trovo un martello per terra e lo appoggio sulla gomma abbandonata di un cingolato. Montefortino è aggrumato spuntando quasi forzatamente dalla folta vegetazione.

Nello zaino porto l'Atlante leggendario delle strade d'Islanda scritto da Jón R. Hjálmarsson. «In nessun altro paese come l'Islanda – ha precisato

l'editore Iperborea – la fantasia è tanto legata al paesaggio, a una natura imprevedibile e misteriosa che non ha tardato a popolarsi di spettri, demoni, principesse elfiche ed eroici banditi capaci di vivere nei deserti di ghiaccio e lava degli altipiani interni». Non so quanto sia esclusivo. Le leggende sono state la cifra anche delle nostre terre. Connettendo con altre realtà, ricordo che l'Irlanda rinasce intorno alle storie di William Butler Yeats, poeta, drammaturgo, scrittore e anche senatore dello Stato Libero d'Irlanda negli anni venti. Non solo. C'è una storia leggendaria e... vera in Inghilterra. Quella di re

Alfred appartiene alla tradizione popolare forse anche più di quella di Re Artù. Sulla collina del Berkshire, già dalla preistoria, appare l'immagine in gesso di un Cavallo Bianco. La White Horse Hill è stata sempre il luogo della riscossa delle popolazioni locali contro le invasioni. Emblema e vessillo. Lo racconta Chesterton nella sua Ballata del Cavallo bianco: «Sullo sfondo, dove sette radici d'Inghilterra stanno sotterrate una accanto all'altra, perché dovrebbe, mi chiedo, una vanga indebolita vibrare il colpo che ridesti i cavalieri, sollevando un fumo che offusca il sole?».

C'è un orto dinanzi a me, piccolo e ben curato. Riprendo il cammino e supero una stupenda casa torre a destra, ristrutturata sapientemente, e il vecchio stabilimento della Tinnea. Raggiungo l'Antico Mulino. Ma non sono arrivato. Un viottolo mi porta ad una specie di laghetto o grande stagno, invisibile dalla strada. Vi



navigano ninfee e vi sguazzano  
trote pasciute.  
Siedo penzoloni sul ponticello.  
Mi torna un canto degli Hob-  
bit: «Nell'acqua, bosco e colle,  
tra il salice e il giunchiglio, con  
fuoco, sole e luna, ascolta il mio  
richiamo! Vieni Tom Bombadil,  
del tuo aiuto abbisogniamo». E se  
arrivasse anche Baccador, la figlia  
del fiume, nella sua veste verde di  
giovani germogli?  
«Le radici profonde non gelano.  
Dalle ceneri rinascerà un fuoco». •



## La Voce delle Marche

### D.Lgs. 196/2003 "Testo unico della privacy"

Fotografie: per quanto riguarda i diritti di riproduzione l'editore si dichiara pienamente disponibile a regolare eventuali spettanze per quelle immagini di cui non sia stato possibile reperire le fonti. Il nostro periodico è aperto a tutti coloro che desiderino collaborare nel rispetto dell'art. 21 della Costituzione che così recita: "Tutti hanno diritto di manifestare il proprio pensiero con la parola, lo scritto e ogni altro mezzo di diffusione, non costituendo, pertanto, tale collaborazione gratuita alcun rapporto di lavoro dipendente o di collaborazione autonoma".

### Direttore responsabile:

Nicola Del Gobbo  
direttore@lavocedellemarche.it

### Grafica:

Colocrea  
www.colocrea.it

### Redazione:

via Sisto V, 11 - 63900 Fermo  
Telefono e fax 0734.227957

### Editore:

Fondazione Terzo Millennio  
via Sisto V, 11 - Fermo

[www.lavocedellemarche.it](http://www.lavocedellemarche.it)

[www.facebook.com/  
periodicolavocedellemarche](https://www.facebook.com/periodicolavocedellemarche)

Questo  
numero è  
stato chiuso  
in tipografia il  
28/06/2019

Registrazione  
Tribunale  
di Fermo  
n. 8/04  
del 1/12/2004

FC  
Federazione  
Italiana  
Settimanali  
Cattolici

NSD  
Questo periodico  
è associato  
all'Unione Stampa  
Periodica Italiana



**Le grandi  
Storie d'Amore  
della Terra di Marca**

Racconti letti dall'autore Adolfo Leoni con la musica del quartetto d'archi Ta Nea

**Venerdì 5 Luglio 2019**

**TEATRO SUL SAGRATO - CATTEDRALE DI FERMO - Ore 21,15**  
**Ingresso libero**





# *Corpo, musica e poesia*

Spettacolo per arpa e voce  
sull'opera poetica  
di Giovanni Paolo II

Con:  
Lucia Galli (arpa)  
Viviana De Marco (voce recitante)

Venerdì

# 12 Luglio 2019

ore 21.15

**TEATRO SUL SAGRATO - CATTEDRALE DI FERMO**

**Ingresso libero**

# I TEMPI DELLA GIOVINEZZA

*Viaggio nel tempo tra musica e parole*

**Musica:**

Quartetto d'archi Ta Nea

**Parole:**

Scuola di recitazione E. Cecchetti

Venerdì

# 19 Luglio

TEATRO SUL SAGRATO - CATTEDRALE DI FERMO - ore 21.15

**Ingresso libero**



Arcidiocesi di Fermo

Cappella Musicale  
della Cattedrale

Fondazione  
Cassa di Risparmio  
di Fermo

# ASSUMPTA EST MARIA

13<sup>a</sup> edizione 2019

## ARCIDIOCESI DI FERMO

**15** LUGLIO 2019 - ore 21,30  
**Daniele Dori**

**FERMO** - Cattedrale

**22** LUGLIO 2019 - ore 21,30  
**Walter D'Arcangelo**

**FERMO** - Cattedrale

**29** LUGLIO 2019 - ore 21,30  
**Luigi Vincenzo**

**FERMO** - Cattedrale

**31** LUGLIO 2019 - ore 21,30  
**Coro e Organo**

Alessandro Buffone, organo  
Cappella Musicale della Cattedrale di Fermo  
direttore: Annarosa Agostini

**PORTO S. ELPIDIO** - Chiesa "SS. Annunziata"

**11** AGOSTO 2019 - ore 21,30  
**Organo e Chitarra**

Federico Bigi, organo - Leonardo Pini, chitarra

**MONTECOSARO** - Chiesa "San Lorenzo"

**31** AGOSTO 2019 - ore 21,30  
**Maurizio Maffezzoli**

**CAMPOFILONE** - Abbazia "San Bartolomeo"

**28** SETTEMBRE 2019 - ore 21,30  
**Organo e Tromba**

Alessandro Buffone, organo  
Luca Cognigni, tromba

**PEDASO** - Chiesa "San Pietro"

**5** OTTOBRE 2019 - ore 18,00  
**Stefano Baldelli**

**MONTECOSARO SCALO**

Abbazia "S. Maria a piè di Chienti"

tutti i concerti sono a  
ingresso libero

FESTIVAL ORGANISTICO



direttore artistico:

**Alessandro Buffone**

Organista Titolare della Cattedrale

# ORARI DI APERTURA

dal 1° luglio al 30 Settembre

## CATTEDRALE METROPOLITANA

### LUGLIO E AGOSTO

Aperto tutti i giorni ore 10 - 13 / 15 - 19

### SETTEMBRE

Aperto da martedì - domenica

Ore 10 - 13 / 15.30 - 18.30 Feriali

Ingresso Gratuito

Visita Guidata Completa: euro 2,00

Visita Guidata Solo Ipogeo: euro 1,00

## MUSEO DIOCESANO

### LUGLIO E AGOSTO

Aperto tutti i giorni ore 10 - 13 / 15 - 19

Chiuso il 15 agosto

### SETTEMBRE

Aperto: sabato e domenica

ore 10 - 13 / 15.30 - 18.30

Intero euro 3,00

Ridotto euro 2,00

Supplemento visita guidata euro 2,00

**Speciale visite guidate a tema euro 3,00**

## ORATORIO DI SANTA MONICA

### LUGLIO E AGOSTO

Aperto: giovedì, venerdì, sabato e domenica

giovedì ore 17 - 20 / 21.30 - 23

venerdì / sabato / domenica ore 17 - 20

### SETTEMBRE

Aperto: sabato e domenica - ore 16 - 19

Ingresso euro 2,00

*La Cattedrale*  
**FERMO**

### Info e prenotazioni per le visite:

tel. 0734 229005 int. 32

[beniculturali@fermo.chiesacattolica.it](mailto:beniculturali@fermo.chiesacattolica.it)

**Museo Diocesano:** tel. 0734 229350

[www.museodiocesanofermo.it](http://www.museodiocesanofermo.it)

[info@museodiocesanofermo.it](mailto:info@museodiocesanofermo.it)

# (E)STATE AL MUSEO!

dal 1° luglio al 31 Agosto

Tutti i giorni di Luglio e Agosto il Museo Diocesano di Fermo propone visite guidate a tema che comprendono opere presenti sia al museo che in cattedrale. Le visite partiranno alle ore 10.30 e alle ore 16 con questa programmazione:

ore  
10.30

ore  
16.00

LUN	La via della cattedrale	La via dei signori di Fermo
MAR	La via dei signori di Fermo	La via della Cattedrale
MER	La via dei Vescovi	La via dei signori di Fermo
GIO	La via della Cattedrale	La via della Cattedrale
VEN	La via dei signori di Fermo	La via dei Vescovi
SAB	La via del '400	-
DOM	La via del '400	-

Costo a persona euro 3,00

Dal 1° al 20 Agosto alle ore 11.30 e 17, visita guidata "La via del Palio"

## Nei giorni festivi di Luglio e Agosto Sante Messe in Cattedrale alle ore 12 e alle ore 21

Per gli orari delle Sante Messe nelle altre parrocchie >[www.fermodiocesi.it](http://www.fermodiocesi.it)

### LITURGIA IN 10 LINGUE STRANIERE

Le Parrocchie interessate a mettere a disposizione dei fedeli i testi della liturgia domenicale in lingua straniera, possono accedere al sito > [www.virc.at](http://www.virc.at) e stampare i relativi fogli



di



# L'ARTE IN DIOCESI



A sinistra: Madonna con il Bambino - Vittore Crivelli (Museo Diocesano di Fermo)

In basso e nella pagina accanto: Alcuni particolari del messale de Firmonibus, codice miniato (Museo Diocesano di Fermo)





Arcidiocesi di Fermo  
Vicario Generale - Rettore della Cattedrale  
Ufficio Arte Sacra, Beni Culturali Ecclesiastici, Edilizia di Culto  
Ufficio Pastorale del Tempo Libero, Sport e Turismo - Ufficio Comunicazioni Sociali

**8x**  
mille  
CHIESA CATTOLICA

# TEATRO SUL SAGRATO

2019

Iniziativa realizzata in  
collaborazione con:  
Provincia di Fermo  
Comune di Fermo  
Fondazione Cassa di  
Risparmio di Fermo

## PROGRAMMA XXI edizione

Venerdì 5 Luglio

### LE GRANDI STORIE D'AMORE DELLA TERRA DI MARCA

Parole e musica con Adolfo Leoni  
(voce narrante e autore dei testi)  
e con il quartetto d'archi Ta Nea

Venerdì 12 Luglio

### CORPO, MUSICA E POESIA

Spettacolo per arpa e voce  
sull'opera poetica di Giovanni Paolo II  
Con Lucia Galli [arpa]  
e Viviana De Marco [voce recitante]

Venerdì 19 Luglio

### I TEMPI DELLA GIOVINEZZA

Viaggio nel tempo tra musica e parole  
con il quartetto d'archi Ta Nea  
e la scuola di recitazione E. Cecchetti

CATTEDRALE  
DI FERMO

Ore 21,15

Ingresso Libero

Info 0734 229005 int. 32